

Malka ar pefufchānu par wif:

Ar Pefufchānu: par gadu 2 rbf. 75 lap.
Ar Pefufchānu: par gadu 2 " " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 40 " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 40 " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 90 " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 90 " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 70 " "

Malka ar pefufchānu Rīgā:

Ar Pefufchānu: par gadu 1 rbf. 75 lap.
Ar Pefufchānu: par gadu 1 " " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 40 " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 40 " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 90 " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 90 " "
Ar Pefufchānu: par 1/2 gadu 1 " 70 " "

Mahjas Weefis.

Mahjas Weefis teef ifwotē fefbeemān no - pftē. 10 fafot.

Malka par flabinafchānu: par weenas flējas fmalu rafku (Pett)- rindu, jeb to weetu, to tabda rinda eewm malka 8 lap.

Redāģija un efpēģija Rīgā, Ernt Pates grafmatu- un bilfchubrukātawā un buru-lectumē pee Petera bafnijas.

32. gada - gahjums. — Mahjas Weefis ifnaftā weenreis pa nedetu.

No 42.

Seftdeen, 17. oktobrī.

1887.

Mahjas Weefis ar Pefufchānu war pafstet un fludinafums nobot Rīgā, pee Petera bafnijas. Wef tam „Mahjas Weefis“ war wehl pafstet bej dauf pēemfchānas weetān Peterburgas un Jelgawas Ar-Rīgā un Sarlandaugawā, wehl jītās pilfchē, tā: Zebfo: Grahwel un Peterfon L. bobē; Walmēra: G. G. Trey L. bobē; Walfā: R. Rudoff un Paulin L. bobē; Aulēnē: J. Allfne L. grafm.-bobē; Limbafchās D. Ubbē L. bobē; Jelgawā: S. Allunan un Bēffhorn L. grafm.-bobē; Wauflā: J. Wēdmann L. grafm.-bobē; Kulbigā: Bēffhorn L. grafm.-bobē; Wentepill: W. Rie L. grafm.-bobē; Kēepafā: Uffin L. grafm.-bobē; Tufnū: Waumann L. grafm.-bobē; Talfō: S. Low L. grafm.-bobē un bibliotēlā un Bolontfchewē L. grafmatu.-bobē; Randawā: Jaegermann L. weefnija; Sabile: Wintēr lga weefnija. Tab wehl „Mahjas Weefis“ war apstetel pee fawēem jēn. draufes mahjateem, flolotajēem un pagafā flrīwēem, kurā midli lufdu, tabdā apstetelchānas laipni pēemē.

Politikas pahrfkats.

Wahjija. Reifars Wilhelmus pirmdeenu spirgts un wefels dewees uf medibānu uf Wernigerodi. Rā dafchās Berlines awifes no ufzīamās pufes dabufufchās finat, tad prinzijs Wilhelmus dabujis finu no Bawenas, tā kronaprintfchā lalkafsimiba arweenu wairat tuwojotēs ifwefelofchānā.

Zfghajufchā fwehtdeenā Dreflawas bafnijas eezirkna bafnija tika lafta preefchā jaunā firf-biflāpa Dr. Koppa tā fauzamā ganu-wehftule, kurā atrodahs dafchās, politilās finā eewehro-jamās weetas. (Rā laftajēem wehl buhš atmi-nāms, tad biflāps Dr. Kopps tā laftā, kur Bruhfu laizigā waldbiba raufhija iflīht ar pah-wefta waldbibu, fpehleja eewehrojāmu lomū un no fawās pufes ne mafumū weizinjā mineto if-līghumu un zaur fawū iftufeschānos ifpelnijāhs netikai pahwefta, bet ari Bruhfijs waldbibas uf-tizibu). Minetā ganu-wehftule ftarp ziteem wahr-beem atrodām ari fchāhdus: „Deewbhijigais un lehnais wirtswehftu gans, lura nogurufchānu rotahm gana fpeekis ifflīhbeja pehdejs seemas fwehtēds, fawū biflāpa draufi ufnehma tabdā laftā, kur bafnija un walfs fahla atkal tuwo-tees, lai nobeigtu nofcheplojamās ilggadigos flrīb-dinūs. Sināms minetā laftā wehl bija manā-mas wifas tabš grofības, ar lahdaīm ir fawē-nots pahrejais lafts no zīhnēem uf meeru. Bet no pehrnā gada fafot muhfu bafnijas fatilfmas ftahwollis flipri greefes uf labo pufi; wefela rinda fwarigu brijwibu ir tīlufchās at-pataf dotas muhfu bafnija un mehš jērom, tā zaur to bafnijas un walfs waras atjaunotā uf-tiziba un meerigā darbiba arweenu wairat lahrtibā noftiprināhs bafnijas leetas“. Tahftat Dr. Kopps fawā ganu-wehftulē pefkōdina fa-weem garibneekēm, lai meera prahtu ifrahdot

pret jītās tizības pefkritejēem, fazidāms: „Rā ari mehš ar pahreezināfchānos, ar wahrdeem un darbeem pret fawū tizibu ufglabajām ufzīzibu un padewibu un tos fpehtus, las tizibā atrodahs preefchā Deewam patīhlamās un tīlligas dīfwes, arweenu wairat eefch fewis atīhtām un webam pee pilniguma, tab tomehr gribām no wifa if-fargatees, las jītās ar pilnu teefību aiflav waj ar pilnu eemeflu waretu laftināt. Mehš gribām ar wineem fazenstees tā leetā, la ifpildām wifus fawus pilfonu pēnahlumūs, un negribām palaf palift, ja wajabfīgs, fawū dafu libf peflft preefch wifpahribas un tehwijās lablahjības. Mehš beidjot gribām kopigā darbiba ufsturet tos pīhlarus, las muhfu tehwijā nefs un atbalfta křitigo tizibu.

Hollandija. Dordrechtā, fchāi no feneem lai-teem flawenā pilfchē ir fchīnīs deenās las at-gabijees, las Franzijas republīkaneem daufš dot lo domat, ja wineem fchīm brijfchām, kur pašču mahjās ar darifchānām rotas un galwa pilnās, preefch tam wehl atleekahs wafas. Proti, wifas pefkideenas wafarā atbrauz Dordrechtā ar fa-weem pawadoneem Parifēs grafs. Tureenas awifēs („Dordr. Sour.“) wirtsredaktorām bijufe faruna ar Parifēs grafa sekretaru, no kura wifch dabujis finat, la Parifēs grafs fagaidot if Fran-zijas atnahām draugus uf Dordrechtū, un tā grafs un wina draugi efof tās domās, la tā weeniga waldbiba, las Franzijai buhtu wifberigala, efof demotratiffta monarkija (lehnina waldbiba uf demotratifftu noliftumu pamata). Rā Parifēs grafa draugus fauzot, to minetās wirtsredaktors no sekretara nedabuja finat. Sta fchāhdai fatil-fchānāi ar draugeem tīlāi draufības jūhtas par eemeflu, tas pee politilās wihreem, la Parifēs grafs un wina draugi (taifnibu fafot, wina po-

litilās pefkriteji), naw iffti domajāms, jo tahbeem arweenu las par politiku japahfepreefch, ihpafchi wehl Parifēs grafam, las fawās zerības uf Fran-zijas trona naw atmetis, un tagad Franzija war weegli ifjeltees jūlas, to Parifēs grafs warbuht few par labu waretu ifleetat.

Franzija. Zaur Raffarela leetu, par kuru if-gahjufchā numurā jo plafchi ftinōjam, ifzehlees ftarp walfs walbi un poliziju fawads flrībš. Walfs walbe atraida no fewis atbilibu par mahju ifmellefchānām un apzeetinafchānām, las no polizijas tika ifdaritas Raffarela leetas beht, Walfs walbe fchāhdū atbilibu no fewis grib nolratit, tapehž la wina, dafchās augfti ftahwo-fchās perfonas negribedama eewilft nepatīhlamā leetā, nobomajufe fuhfības leetu atlitt. Minetā atbiliba par mahju ifmellefchānu un apzeetina-fchānu křit nu uf poliziju, lura gan war at-fauftees uf eefchleetu un kara-leetu ministru uf-bewumu, bet to wehl naw darijufe. Bet nu tahda nepatīhlama buhfhāna, lura atrodahs Wilfons, republīkās prefidentā fnois, dara par wehlejamū, la publilās ufmaniba no wina leetas tiftu nowehfta; tapehž polizijas prefetis Gra-nons dabuja lehnū mahjeenu, lai no fawa amata atlahpjotēes un zaur to tad nepatīhlamo buh-fchānu nobeigtū; jo tad nahftu jauns polizijas preefchneeks, tam tad newajadsetu no fawa preefch-gahjeja eefahfto leetu turpinat un tā tad buhtu nobeigta. Bet Granons leebahs no fawa amata atlahptees; wifch atfauzahs uf to, la tīlāi fawa amata pēnahlumūs ifpīlbifis, un atbilibu teef uf kara-leetu ministri. Slepena aplufhofchāna par generalā Raffarela darhofchānos un rīhofchānos jaw tīlā ufahfta feptembea mehnefchā widū, bet toreif polizijas preefchneeks domāja, la generalis buhfhōt tīlāi pahrtahpīs goda litu-

mus, bet newis nofeehjees pret fōbu litumeem. Zsmellefchānas akti tika pefufchēti kara-leetu mi-niftrim ar to preefchlitumu, lai generalis Raffarelu pahrmahjot ar rīhžības fōbu. Kara-leetu ministris domāja jītadi; winām ar to nepeetika, generalis Raffareli atlaift no wina ufzīzības weetas kara-deenāftā, bet tīlā zaur polizifteem generalis apzeetinat. Nu fahlahs ifmellefchāna un zaur to nahja leetas gahfā, no luraīm nebija ne fapnojīs nebs polizijas preefchneeks, nebs walfs walbe.

Anglija. Swehtdeenu bija Londonē fafuljeju-fchees daufš kauschū un notureja leelu fafulji, kur fojaliffti tureja runas, bet nelahbi nemeeri ne-ifzehlahs, tīlāi beigās tapa no dafcheem rup-jās nelahrtības paftrahdataf. Tas bija tā: Wairaf tufhofchū ftahbneeku bija fafuljeju-fchees, no fojalifsteem un radīkateem tīlā runas turetās, kurās wini raufhija kauschū pullu ufmuftinat un ufstīdit pret poliziju, bet tas wineem ne-ifdewahs, faubis palīka meerigi. Ar pullftēn 3 wifa fa-pulje dewahs uf Westminsterā abteju, lai waretu pee deewlalpoftchānas dalību nemē. Rābi 2000 tīlā bafnija eelaifti, luru ftarpā ari dafchi pa-klīhdufchi tehwinī atradahs, las brijfchām eefauf-damees, waj jītadi tā trofchōdām, raufhija deewlalpoftchānu trauzet. No bafnijas ifnahftu-fchi wini atkal fafuljejahs un runas tīlā atkal turetās, bet runataji fawahm domahm atrada maš pefkritejus. Rā kauschū leelais pulls if-klīhda, tad atlizees mafais pulzinfch weetahm, kur nebija peeteelofchā polizijas fpehla, paftrah-baja dafchās nelahrtības, ifdaufhija logus, peeturēja jilwefus un tos aplaupija un dafchu polizifftu fapehra. Tā tas gahja libf natts widum.

Auftrija-Ungarija. Tureenas teefas ir lahđai fabeedribai nahfufchās uf pehđahm, las nobarbo-

Teletons.

Widfemes lopu aiftahwefchānas beedriba.

(Pehj beedribas sekretara fināhm).

Netawetā darbiba, luru atīhtit Widfemes lopu aiftahwefchānas beedribas preefchneezibai bij atkauts pa beedribas 27-gadu laiftu, bijufe tahdā lahrtā fwehtības pilna un auglīga, la beedribas panahftumu ifftiofchāna netīlāi beedribas draugeem un labwehlejaem buhš patīhlama, bet ari plafchāi publīkai buhš pa probātm. Scho-reif nerunāfm par beedribas darbeem, las beft trofchāna un leetas ifdaufhinafchānas meerigi fawū lahrtigo gaitu turpina, bet par to, la beedriba ar fawū darbibu eeftahjufchē jaunā laif-metā. Widfemes lopu aiftahwefchānas beedribai tagad pašchāi fawš ihpafchūms, pašchāi fawa gruntis, uf lura wina fawū darbibu fahlfufe tur-pinat. Sta fina, lahđā fwariga leeta dīfwē preefch katra ir apftina, la winām fawš ihpa-fchūms un femes ftubrtis, tā tad galwa un rotas pawifam jītadi rīhofjāhs, lai pašchā ihpa-fchūmu ufloptu un pawairotu, las fina, ar lahđu preejigu darbibu tahđā apftina faweenota, tas ari Widfemes lopu aiftahwefchānas beedribai no-wehlehs no firds labu laimi un felmi, la wina few ihpafchūmu eeguwufe. Widfemes lopu aif-tahwefchānas beedribai tagad ir p-fchāi fawš ihpafchūms, proti plafchā gruntis ar wajabfīgahm, pehž beedribas noluhleem eerihlotahm ehlahm, las atrodahs pee Rewales eelas Nr. 35.

No Rīgās pilfchētas walbes ufāzinatai, lai uf pahrluhloto weetigo ftatutu pamatu ufneemtōs fa-gubftito, tā ari preefch ufufhofchānas noboto, traluma beht fchāubigo fawū glabafchānu un ap-lopfchānu uf lahđu laiftu, Widfemes lopu aif-tahwefchānas beedribas preefchneezibai wajabfeja nahft pee atfīfhānas, la wina fawā ihretā un famehribā mafā ftallū newarefchōt pilfchētas walbes ufāzinajumu pēnahjigi ifpīlbit. Bet ufzīziba, lahđu pilfchētas walbe bij parahbijufe preefch-neezibai, un pahrdomafchāna, la fchīnī finā tīl-tab publīkās, tā ari fewifchēi lopu aiftahwe-fchānas labā waretu paftrahdat fwehtības pilnūs

darbus, pafklubināja preefchneezibu, fīhmejotēs uf pilfchētas walbes ufāzinajumu, fperft fchāi leetā tahftatus fofus. Rā nu pilfchētas walbe ifflaidroja, la wina preefch ftalka paplafchīna-fchānas un wajabfīgas rīhofchānas dofchōt weenu pa wifahm reifahm 500 rublu, un fchīs peffo-lījums preefchneezības fēhdeš bija pahfepreefīs, tad tīlā nolemtis, la wajagot pīekt leelatu gruntis-gabalū ar ehlahm, las nobomatām noluhlam derigās. Starp peffoliteem gruntisgabaleem ar ehlahm atradahs weenis, las beedribas pagēpre-jumeem ifrahbijahs par derigu. Turlahft ari pīrfchānas fūmma bija mafala par lapitalū, luru intrefes fegtu paplafchīnata ftalka un jitu ar to fatarā efofchū telpu ihri, proti par ihri buhtu leelata lapitala intrefes ifdōdamās, neta lapitalis, las bija pee pīrfchānas ifmafajāms. Beedribai pašchāi bija lafē lahđi 1000 rublu, 500 rublu bij no pilfchētas waldbības peffoliti, 1000 rublu un 500 rublu tīlā peedahwati no dīweem preefchneezības lozelkeem, tā tad ar fchō naudas fūmmū wafēja ftahtees pee gruntis ihpa-fchūma pīrfchānas, tā ari pee ftalka ifbuhwe-fchānas un eerihlotofchānas. Bet ja nu beigās, tad wifš buhfhōt ifdaritis, ifrahbitōs iftruhfums no lahdeem 300 libf 400 rubleem, tad gribēja beedribas beedwūs ufāzīnat, lai wini fchō truh-fūmu zaur to iflīhdīnātū, la fawū mafō beedra gada malfu par weenu gadu otrēif tīl leelu eemalfatu.

Uf fchī nolemtā nodoma pamata preefchneeziba fafauza generalfafulji, las ar fchī nobama meh-reem un noluhleem bija weenis prahtis un dema preefchneezibai pilnwaru, fperft wajadfīgos fofus. Tā nu Widfemes lopu aiftahwefchānas beedriba nahja pee fawa pašchās ihpafchūma un gruntis. Scho wifū wafaru, fem darbīgas peepalīhfi-bas no beedribas preefchneela lūnga pufes un leetu prateju peedālīfhānāhs, tīlā ftahđats pee ftalka ifbuhwefchānas un eerihlotofchānas un tagad tas ftahw gatāms, gan weentahfchē un wehl gaididāms uf turpmaleem pahrlabojuumeem, to-mehr jaw eefpejīgs, fawū ufdeumu ifpīlbit un tāi zeribā buhdāms, la pee wina peepīlīfēes: las mafūmā eefahftis, tas war ar laiftu uplāult un fafneegt negaiditū leelumū un plafchūmu.

Rāhds ufdewums fchāi Widfemes lopu aiftah-wefchānas beedribas jaunajai eetaifei buhš preefch publīkās un no tahš attarigeem lufstōneem, tas buhš redjāms fefofchōds nofāzījūmōs, luri lai paš-chi par fewi leezinā. Geopreefchū wehl buhtu fafams, la beedribas ftallū ari ufneems flrgus, las flibi un ar jehlahm weetahm (jehlahm bruh-zehm) atrafti uf eelahm, un tad ari nems ap-lopfchānā tahdus mahju lufstōnūs, luru ihpafch-neeki, waj zaur aifzetofchānu waj faflimfchānu pefspēefi, wehlohš fawū lufstōniti, par peemehru fūni, nodot ahrypūs mahjās jita aplopfchānā. Beedribas ftalka nobala preefch fūneem eetaiffta ar leelu flaitu buhriņu, no lūreem lahđi pīlnigi peetils pat lūngu fūneem, las buhtu iflutinatī. Preefch tahdeem fūneem, no lūreem domā, la teem peemetifēes trafkūs, eetaiffta aplufhofchānas telpa ar wajabfīgeem buhriņeem. Sta beedribas ftallū nobotee lufstōni, dīfwēneeki, fīhmejotēs uf turefchānu lopfchānu, atrodahs labatās rotās, par to leezina nolīghūms, luru preefchneeziba nolfehgufe ar beedribas weterinarahrftu, fchīm brijfchām P. Mey lūngu, lopu ahrtēfchānas flinibu dozentu pee politelīnās, un fem fchī ahrtā wadifchānas un pahrrauidfchānas atrodahs wifa eetaife, luru wifch il deenas apraudfīs.

Sche nu pafneefam fchāhdus, publīkās laipnajai eewehrofhānāi eewehletōs beedribas nofāzījūmōs.

- 1) Widfemes lopu aiftahwefchānas beedribas ftallū pirmā lahrtā tahds ufdewums, flimūs mahju lufstōnūs, ihpafchi flrgus un fūnus, uf-nemē, ahrtēfchānu un aplopfchānu pafneegt.
- 2) Slimo lufstōnu aplopfchānu wadīhs eetaifēs weterinarahrftis. Bet ari neftahw nefas jētā, la ari jītis weterinarahrftis uf faflimufchā lufstōna ihpafchneela wehlefhānos ufneem fchā lufstōna ahrtēfchānu Widfemes lopu aiftahwefchānas beedribas ftallū.
- 3) Par flrga lopfchānu, ehđinafchānu un ahrtēfchānu teel par latru deenu reftīnāts 75 lap. Tahđu flrgu nobodot, wajaga wifmafalās eemalfat 3 rubtus. No fchīhs eemalfatas naudas nefas neteel atpataf malfats, tad ari flrgs mafal par 4 deenahm buhtu ftallū bījis.
- 4) Par leela fūna lopfchānu, ehđinafchānu un ahrtēfchānu teel reftīnāts par nedetu 2 rbf.,

par mafā fūna par nedetu 1 rubli, un par deenu 30 lap. (tab leelš fūns) un 15 lap. (tab mafš fūns). Schi malka latru nedetu eemalfajama par nedetu uf preefchū.

Par lahđā traluma beht fchāubiga fūna lopfchānu un ehđinafchānu latru deenu jamatfa 10 lap.

- 4) Truhzigeem laudim, pehž wīnu nabadfības mehra, war malfafchāna tīlt atlaifta pa dafai, waj ari pawifam.
- 5) Preefch ahrtēfchānas noboto lufstōni war ihpafchneeks nemē atpataf latrā laiftā, bet tīlāi pehž notīlufchās ifdewumu atīhđīnāfchānas, tad ari ahrtēfchāna nebuhtu pabeigta.
- 6) Slimo lufstōnu ufneemschānas beht jagree-fchāhs pee ftalka uftrauga (Rewales, fenat Reeperu eelā Nr. 35, dīfwollī Nr. 6). Ahrtēfchānas un lopfchānas malfas pamafinafchānas waj at-lāifchānas beht jagreefchāhs pee preefchneezības lozelka N. Ausburga lūnga (Marftatu eelā Nr. 20).
- 7) Re-ifahrtēfchāni flimi lufstōni neteel ufneemti. Lufstōni ar lipigahm flimibahm teel turetī at-fchērti un tīlāi tad war tīlt ufneemti, lad telpa to atfauj.
- 8) Stalka walbe apnemahs gahdat par ruh-pīgu ufraudfīwū, apftīngu aplopfchānu un wifū weterinarahrfta nofāzījūmu pareifo ifpīlđifchānu. Sfehlofhānāhs, ja tahđas rafstōs, wifas eefneed-famas beedribas preefchneezibai un tīls, ja tahš ifrahđahs par pamatotahm, ne-atraidot eewehrotas.
- 9) Eetaiffta ambulānje (las ir ahrtā runas ftundas, tur wifch flimos pēnem un apftalāhs). Eīhđf tahftalāi nofāzifchānāi buhš eefahđes weterinar-ahrftis dīwreif nedelā runajāms eetaifftē, proti t r e f c h d e e n a h m u n f e f t d e e n a h m n o p u l l f t e n 12 l i b f 1 d e e n ā. Par padoma praftfchānu, mafalās operāzijas (greeschānas) eerehēmot, ir maf-fajāms par flrgu 1 rublis, par fūni 50 lap.
- 10) Stalka walde ari ufneemahs apgahdat, la lufstōni beft molahm teel nogalinatī. Lufstōni, las nogalinatī, ir nobōdami ftalka uftraugam. Par flrga nogalināfchānu nefas naw jamatfa. Par fūna nonahwefchānu jamatfa 50 lap.

jahs ar ne-ihstas papira naudas taifschann. Schai faeberdriai bijue Ofenas pilnigi eerihota darbniza. Pae winaa peedereja schabbi lozekki: gramatu drufatojs Germans, kaufmanu komijs Waps, wihnu pahrdewejs Biejs un wina paligi Bistajs, Nemedis un Garlins. Wifsi fefchi tika fanemti zeeti; pee ismellefchannas israhbijahs, la Nemedis un Garlins newainigi un tapehji tika atlaifi us brijwahm lahjam. Rab beidfamä ismellefchana noita un mineteet ischetri apzeetinatee bija teefas preelfchä westi, tad Germans (weens no apzeetinateem) eraudfija fawus diwus fenalos beebres, Nemedi un Garlins, brijwahm un swabadus stary klauffateem. Wifsch, proti Germans, tadeht fozija us ismellefchannas teefneft, la winaam fahds noschepums ja-attahjot, bet to tilai warot teift apafsch ischetrachm ozim. Tas winaam tika atkants. Te wifsch nu isteiza, la apzeetinatee, la ari brijwopalaitte Nemedis un Garlins peederot pee lahbas sphenas beebribas preelfsch ne-ihstas papira naudas taifschannas un wifsch efot schijs beebribas preelfschneels. Tai efot fawus isfrahbdatas statutes (beebribas likumi), lueas bijuschas ja-apswehr lairaw, las beebribä par beebri gribejis eestahlees. Schim stahstijumam negribeja tijet, bet Germans fozija, la beebribas ralfiu krahjums lahda sinamä weeta efot apraktis un to apfihmeja. Bija taifniba. Apfihmetä weeta atrada beebribas ralfiu krahjumu un is ta bija redsams, la pilnigas statutes bija isfrahbdatas un protokol par sehdem ufraktiti, no luegem dabuja pahrlatu par beebribas noschepigo darboschannas. Beebribai pehz statutehm bija schahds nosautums: „Slepenä faebrediba preelfsch ne-ihstas papira naudas fagatawofchannas.“ Beebribas likumi jeb statutes bija ar leelu apdomibu isfrahbdatas. Peemehra deht weens paragrafs flaneja ta: Nemeenam slepenäs faebredibas beebribm, lamebr pate faebrediba pahrahm, naw atkants ar lahdu feeweeti draudfiba elaissees jeb few mihtalo turet. Statutes ralfitaji bij eewehrojuschji, la noschepumi arweenu nahf pee gaismas zaur lahdu feeweeti. Ari schoreis zaur feeweeti, proti lahdu deenastmeitu, tika slepenä faebrediba sinama.

Vulgarija. Wafara preelfsch tam, tad fobranjes lozekki bija zekami, tika Sofija apzeetinati leela flaitä Nadoslawowa peekriteji. Pee schijs paschas reisas ari buhtu peeminams, la pa zefschannas laifu Bulgarija notifuschas leelas julas, las rahda, la tagadeja walboscha partija ar wifseem lihdselkeem few par labu firaahdjuse, wismafatais ta fpreeschannas pehz fefofschahm sinam, las dabutas pa zefschannas laifu: „Drowizä 4 nonahweti un 9 eewainoti; Katsowizä 14 nonahweti un 9 eewainoti; Pjewnä 10 nonahweti un 17 eewainoti.“ Tä tad 28 nonahweti un 35 eewainoti, pawifam topä 63 zilwek. Waldbibas kandidatu ezejtli 258, ta tad preelfsch 100 waldbibas kandidatu ezejfchannas bija zehindis wairat la 20 zilweku eewainoti un nonahweti! — Tagad greesfimees atpafat us Sofiju. Rahbi 150 Nadoslawowa peekriteji, tad no fawas apzeetinaschannas tika palaiti wafam, gribeja Bulgarijas waldbneekam Ferdinandam eefneegt schefloschannas ralfiu, bet polizija winus pee tam aiflaweja. Nadoslawows pais, la teel finots, efot firnam eefneedfif ralfiu, luea scheflojotees par polizijas un teefu iftufeschannas, jo zaur pawatig apzeetinaschannu tifuschji daudsi aiflaweti pee zefschannam fawas bahfis nodot.

Afija. No Augfch-Dirmas us Londoni atnahfuschas preelfsch Anglijas nepatihlamas finas, proti par nemeereem wairat tureenas apgabalds. Lihds schim wehl nefin, lahda eemefla deht landis us nemeereem fagehlfusches. Zeel finots no laupifchannam un launneem 11 eezirkhds, lamehr no 7 eezirkneem naw nelahdas finas dabutas. Mandalajas aplahretnes eezirkni atrodotees nelahretiga buhfhannä. Tä par peemehru no Awas eezirkna robeffchahm, Mandalajas deenwidu tuwumä teel finots, la tur eedfintee fapufzejotees pulkds un tad ifejot us laupifchannu. Zagainä tika tureenas preelfschneels, las Angteem peekriht, nonahwets, Rufffaja nootel laupifchannas. Dafschäs weetas gam falbateem isbewees nemeerneeku pulkus fakaut un laupitäs leetas atpafat dabut, par peemehru Mingiana, tur polizijas falbati nemeerneeku pullu falahwa, pee lam tika 6 zilweki nonahweti un daudsi zitu eewainoti. — Minhä ipauduschahs wehftis, la nemeerneeki taifotees pahchai pilfchetai usbruht. Tahdas buhfhannas tagad Dirmas walfti, las Anglu waldbiata dara deefgan galwas fahpes.

Wefstules un finojumi.

(„Rahjs Weef“ originalas korrespondenijas.)
No Naunas draudfes mums ralfia: Naunas draudfes lappeshta ir leela, ta la nefinu, tur wehl otra tahda atrodahs. Wina ir glihti aplopta un lozineem apfahbata, hef tam wehl atrodahs laba daka familijas lapu dahrfini, las apfehiti un pufchm un lozineem apfahbati, ta la garam gahjejam preelfsch azis usmetot. Kad latris fawu mihto aifgahjeju dufas weetinä ta aploptu! Wet pee schijs reisas man ar scheflummu japeemin, la nelahretigi zilweki wehl atronahs, las nopofia ap-

loptus lapus un nonem traufus, tur pufes teel eeliktas us lapineem, un tos aifnefs projam; tapat fahbditas pufes nepluhj un wehl pa fawameem fwehtkeem dffedeju, la kuffti efot tifuschji ifwiltti un atrakti tuwejä pufmuischä us lufhts augfchas aifbahfti aif fphabes. Tad tika wehl fahfhtis, la daschas wezas feewas nonemot no kuffteem lentes (bantes) un tahs few par petnu ifteetajot, jaunahm meitahm pufschus taifdamas. Ir gan feewinas, las dascheem lapus aplopi, bet ir par mas un draudfes walde weenabi ween tos newar apufhot. Man pahfcham, scho rindinu ralfitajam, gabijahs rebset, la feewinas ftaiga pa kopem fahles pluhbdamas un pee tam wehl leelos wahrtus atfahji wafam, ta la tuwumä ganidamees lopi tur ee-eet eelfchä. Scho ne-buhfhannu eewehrojot, man ja-iffaka lahjums, lai tee, luru usraudfiba mineta lappeshta fahm, greeftu wairat ufmanibas us schahbdahm nelahfuhahm.

Redakzijas peefihme. Kopus aplaupit ir negehligs darbs, las israhda ruyju, panihlfuschu firdsprachtu. Schahds darbs ir netikai grehta darbs, bet ari teel no laizigas waldbibas fobits, la to fawä laitä plafchali pahrrunajom ralfia „Kafscheti jantajums“ (flatees „Rahjs Weef“ Nr. 27. 1887).

No Wehreenas mums ralfia: Pee Wehreenas peederigam Lapas krodffineelam nakti no 6. us 7. oktobri is fhehts iffagatas drehbes, luea (lehti) jagli zaur jumtu eelidhufchi. Us pehdahm palaf bfenotees ifdemahs fozigs apzeetinat Kofneft 7. oktobri. Saglus guhftot weens no teem nowipofis no Perfes kraujas leja un otram ifdemahs ifsehgt; bet eewainotais ar ziteem tijis fanemts. Sagli bijuschji lahdi 4 fahgeri, luei turpat bahfäs fahgejuschji. Sanemtee, la jaw finams, tika faifititi un par femes zeku nosubtititi us Nigu.

Loftinu Upmaleetis.
No Wifsteneefcheem mums ralfia: Rahds 40 gabus weas wihreetis N., las dffihwoja fem Wifstimmufchas peederiga wafaras mahja pee lungeem par apdeenetaju, 6. oktobri noschahwees. Preelfsch fawas nahwes minetais N. wehl aifgahjis us krodffinu, eefsebris tur lahdu schahbati un preelfsch fawahm behrehm panehmis pudeli alus lihdsä. Preelfsch fawas nonahwefchannas wifsch luhdsis sehfhah, lai atneft wehl alus; bet tad schi negahjufe, tad teizis, lai ejot pagatawot pufdeenas maltiti. Kamehr sehfhah aifgahjufe maltiti farihlot, wifsch pa fawu eegulees gultä un ar rehfweri few lobi eefschahwis kufhtis. Sehfhah schahweenu dffredama, nobihjufes un tad ahtri to paffnojufe muifschas polizijai. Pafschahwibas eemeflis laifam bijis feewas ne-uffiziga mihlektiba, las aifzefojufe us Peterburgu.

Loftinu Upmaleetis.
No Naunas Janneneefcheem mums ralfia: Mufhu Pahwil mahjas gruntees, D. Dambis, schim wafara aifsefoja us Kreewijju, us Ufas guberrau, pafkatitees, waj tur ir tahda jaula paradise, la teelot flaweta un daudfina. Ja pateet ta buhfhot, tad nahfotfchä pawafara tur no-eeschot, nometees us dffihwi. Ifgahjuschä pawafara wifsch fawu mahju pahrdewa Naunas pils meshafargam.

Kad D. Dombis no tureenas pahrnahs mahjas un buhs ifstahstijis, lo tur redsejis un pee-dffihwojis, tad par to wifu fawofchu.

No Stahmereenes mums ralfia: Lihds ar garalahm naktim fahf ari sagli fiprakti rihfotees un fertees pee fawa tumfibas darba. Tä preelfsch lahdam nedefahm tapa Stahmereenes muifschas krodffineelam nosogata nauda. Saglis bij zaur logu eelahpis tani iftahä, tur nauda atradahs, tad aifbultejis tahs burwis, las weda tani lambari tur krodffineels guleja, un tad ifdarijs glufchi meerigi fawu darbu. Oira rihdi krodffineels atrada, la wifa papira nauda, (lahdi 180 rbf.) las tobrihd tur atradahs, bij nosagta, turprei fudraba nauda bij ne-aiflitä.

Wehl ari buhtu peeminams, la Stahmereenes muifcha laleja deenastmeita N. I. bij nosagufi lahdam pee laleja dffihwojofcham firaahdeelam grofchus (lo wina pate iffajija) un tapa par to pee pagafä teefas fobita ar 2 rbf.

No Samofjes (Dublins guberrau) mums ralfia: No Nigas lihds Samofjes pa dffelfzecu rehftinot buhs apafsch tuhftotis werftju, ja lahbas pahra werftes aiflaita. Tagad lahbus wahrdus gribetu teift par schijs pilfchetas eefffhwotojeem un tahs aplahrtini. Samofjes pilfchetu, la weji Poti teiz, efot bibinajis te wehl fahfchu atminä flawenais grafs Samofej un pehz fawa wahrdä to nosauzis par Samofje. Wezu wafan drupas un geahwji leezina, la Samofjes pilfcheta Wofu keh-ninu laifds bijufe flawens zeetofnis; bet Kree-weem uswarot wafni tifuschji no-ahrditi. Ifnemot lara-pulkus un lahbus retus kriifigus eefffhwotajus, te Samofje ir til ween Schihdi, tadeht wif weikali, la krogj, pahrdotawas u. t. pr. ir wifu rotäs. Abwolatu, datteru un muifchturu te netruhfti. Pa pilfchetas kreifo pufi teft gaeam upite, aif lueas fahflahs fahflainas pfawas, lauffi, lani un meshji, it ih-

afchi ofoli. Meschds dffihwo faki, firmas, wiffti un mesha zuhlas. Nema seme fchejeenas ap-lahrtne ir toti laba un fchagab te bija toti teizoms plahwums, it ihpafchi seemas tweefchi, lueus te wifwairat sehji. Wet no lineem te naw ne meshis, jo Poti teiz, la lini te ne-iffdobotees.

Par Potu femneekem ar ifheem wahrdem fahlot, jateiz: „prahftin, nahj mahjäd!“ Ezejot wifu dffihwofft, tuhftit preti fcreen finens un telens, no femneeka prafia un reebiga uswalla neman nerumajot. Klimats seemä te ir fflats nefa Wifsem. Pagahjuschä seemä termometris rahdija faltunga 22 gradhds pehz Neomira.

Schoreis lai peeteel. Spalwu nolizis, krahfchu finas preelfsch nahfotnes.

Rahftinu Dahwis, felfschers.

Is Walfis galwas pilfchetas.

Domenu ministerija isbewufe fawu eerehdnu pahrlatu, is luea redsams, la domenu ministris, geheimrahfs Ostrowifks, ir jaw no 1849. gada Irena deenastä un dabuhn 22,000 rbf. algas. Wina paliga, geheimrahfa Wifschakowa alga ir 15,000 rbf. leela. Ministerijas padomes lozekkis, geheimrahfs Zflawins, luefch hef tam ir lahda dffelfzeka direktors, dabuhn 11,000 rbf. gata.

Tirdfneezibas un manufakturas departaments, la Peterburgas awifes fino, efot isfrahbdajis jaunus nofoziumus tirdfneezibas finä, luei turgoneem flaidri nofalot par fwaru un mehru pareifibm, tirdfneezibas gramatu wefchannu, par komiju turefchannu u. t. t. Schos nofoziumus minetais departaments ifdoschot ihpafchos brofchiras formä un wifseem leeltirgoneem un turgotajeem buhfhot jatuwahs pehz fcheem nofoziumeem.

Peterburga. Rä „Pet. Wedom.“ fino, tad Peterburgä nesen notizis schahds atgadijums: Preelfsch lahda pufgoda ifsteham fahptrahtam D. nomira mihtota feewa. No ta ozumirka D. bija pilnigi pahrdewhrees. Senaki wifsch weenmehr bija jautris un pee wifa nehma dalibu, bet peehfchi tika glufchi weenaldfigs; tilai pehdjä laitä wifsch luea atal jautris la fenal. Smeedamees wifsch stahstija fawu zitahm leetahm faweeem pafihfameem, la wina nomirufe feewa wifu pa naktim apmellejet un la wifsch fawä dffimuma deenä, 28. feptembri mirfchot. Gefahlot tahdas runas nelo daudf ne-ewehrojota, bet tad wifsch tahs beehchi atahrtotja, tad pehdigi fahla domat, la wifsch grih padarit pafchfep-lamibu, 28. feptembri, tapat la fenalds gabds, ihfti dands rabu un pafchftamun bija fanahfuschji pee D., un wifsch bij eewehrojami jautris un preezigs. Pehz malitees wifsch pehz fawa eera-duma aifgahja us gutamo iftabu, lai drufku paguletos, un tur wifu pehz lahda brijfcha atrada gultä bef dffihwibas. Meerigs fmaids parahdbijahs us wina luhpahm un wina feja ifflaitajahs toti laimiga.

Peterburgä, la „Pet. Wifst.“ fino, nesen fwineti fawadi „jubilejas fwehfti“. Gawilneeje bijufe tureenas eerehdneem labi pafihfama madama S., luea la augtotaja (naudas aifdeweja us leelahm projentehm) fwineja fawa amata 25 gabu fwehtus. Preelfsch 26 gabdeem wina dffihwojufe weentahfchji, iffhredama mehbeletas-iffabas un zaur to pelnijufe tilai deenifchku maifi. Tad wina eedomajufes augtotaju weilalu un tuhltit ari kreetni eefahlfufe lopt scho amatu. Wina leelifti pelnijufe un deefmit gabds weentahfchä madama tapufe par „leelu dahmu“, luezi peeder eewehrojams kapitalis. Tagad wifu reds brauzam pa leelo Morfaju pahfchas ratds, luegem gumijas riteni un ari teatri, ifrotajufchos ar eefihlateem, „nofazitä laitä ne-fpiriteem“ brikanteem (dahrgreem atmeeneem, dimanteem). 8. oktobri wina fawä dffihwofft ifrihlojufe jubilejas weefchbas. Pehz lafejas wina fawus weefus eewe-dufe lahda mafa iftahä, luea wina glaba fawu biblioteku, las fahfahm weenigi if wina eefihlatahm pensijas gramatahm. „Doti lofchi!“ weefi preezigi iffautufchees. „Zil fehjumu jums ir?“ — „Tagad pilns 1000.“ — „Bravo! Domajams, la juhs, Sofija Karlowna, zitas gramatas nelafeet, la fchijis?“ — „Glufchi pareifi, un es atrodub, la tahs toti pahflamas un tahda laff-fchana derigal!“ gawilneeje laipni fmaididama atbildejufe. — „Applaudajat (klafchojat fawu peelfchannu), pilfoni!“ „Wifst.“ beigas iffauz.

Wedelas pahrlats par notifumeem Baltija.

Widsemes gubernatora jirkulara preelfschralfts draudfes teefahm Widsemes gubernä no 7. oktobra fch. g. fem Nr. 8099.
Lai nowehrfu pahpratumus, lahbus efmu pamanijs pagafä waldbfchu un teefu korrespondenijas rewifiju ifdaribams, es usfodu draudfes teefahm, minetahm waldehm un teefahm darit finamu, la pehz Walboscha fenata ufafa no 29. aprila 1887. g. (flatees „Sub. Aw.“ 58. numura), la ari pehz teefu miniftra preelfschralfta no 30. oktobra 1886. g. pagafä teefahm un waldehm ne no weena naw japeeneem ralfi, las ralfitti Wahju walobä, pat tad ne, tad fcheem

ralfteem peelitti tullojumi Latweefchu waj Zgannu walobä, jo fchos tullojumus, ja tee naw no teefas lozekkeem parahftiti, tapat neweenam newajaga if-pildit. Wahju teffis, tad ari tas no teefas lozekkeem parahftits, la tahds, las parahftits ahr-femes walobä, naw eeflatams par tahdu, las ja-iffilba. Wifsi fchahbi eeahlfuschji ralfi tadeht jafubta atpafat.

Ar preeku man ja-afihfti, la leelaka data no pagafä waldehm, la Dehrebnes, Nufu, Nofbeku, Nuzlas, Leelwahrbes, Ungurpils, Kirbifchu un daschas zitas pagafä walbes taifni ta iftufahs, tapehjs es usfodu I. Zehfu un I. un V. Nigas draudfes teefai, lai tahs man hef lawefchannas peefufhta amata apbalwofchannas listes par wifse-mineteem pagafä wezaleem, fchihwereem un teefu preelfschefdetajeem. Wifas schahs perfonas fah-bifchu preelfschä, la lai tahs dabutu apbalwo-jumu.

Wet reifa ar to efmu pee rewifjahm pama-nijis, la manas pawehles par nepeederofchä walobä parahftitu ralfiu atpafat fufhtifchannu no Rujenes Ternejas pagafä neteel ifpilditas; tadeht uf-bodu VI. Nigas draudfes teefai, hef lawefchannas fobit fcha pagafä wezalo ar 5 rubleem un pa-gafä fchihweri nodot Walmeeras brugu teefä us trihs deenahm arefte un par notifuschju man hef lawefchannas pafinot. (Wif. Sub. Aw.).

Par fpitalibu Baltijas gubernäs ralfia „Nig. Ztg.“ no Tehrbatas: Schinis deenäs te atbrauzis Dr. med. Sellats, las scho wafaru apzeelofis Baltijas gubernäs fpitalibas flimibas ifpehti-fchannas deht. Sawu pehtifchannas zefojumu Hel-lata lungs usfehmis Wifsemes aufruma dala un no tureenas deewes tahlat us deenwiddeem. Ar fpitalibu faflimufchus wifsch atrada tilai Wifsemes Zgannu dala un jo prahws flaits tahdu flimneeku bijis Perifaara, tur Sellata lungs pat bijis peefpreeks nakti pahrgulet fpitaligo mahjä. No Wifsemes deenwiddeem Sellata lungs fawu zefojumu turpinajis uf reetruma pufi, un gar Davgawu eedams, nonahjis Kurfemes dala, lai waretu zaur Nigu un Tukumu notluft Kurfemes feemeka-reetruma dala, tur fpitaliba fipri ifplah-tijufes. Wifdftaki fchi flimiba laibufe falnes Schholes draudf (11 fpitaligu) un Wofe. Pehz tam, tad Sellata lungs ari pahijis Somija un Mon-fald, tas greesees atpafat us Wifsemi, lai waretu pamatigali ifpehtit Walmeeras, Bernawas un Wilandes aprinkus. Te waretu peeminet, la 28. augustä Bernawas aprink. Kurfundas turgu, Sellata lungs eeraudfihis ifchetrus fpitaligus. Tehrbatu atfahbdams Sellata lungs domä wehl apmelleet Tehrbatas aptahrtnes aprinkus un tad nobeigt fawus fcha gada pehtijumus, lueu pa-nahlumus Sellata lungs grih gaismä laifi. Weidlot wehl waretu peeminet, la tahs finas par Wal-tijas fpitaligeem, las nesen gaismä laifas, ne-buht nefakriht topä ar fpitaligo flimneeku pa-teefo flaitu; flimneeku ir daudf wairat, neta awifes finojufchas.

Widfeme. Par Wihdmeesta luga „Johannas“, kapiteina Behrfina un peezu matroschu nonahwefchannu Kopenhagenas tuwumä (flatees to flim „behdiga luga fina“ ifgahjuschä numura) togad lahda Dahmu awife pahfahfta fchahbas tuwalas finas: „Breesmigs atgadijums notizis us Kree-wijas trihemafia fchonera (luga) „Johanna“, lueu twailonis „Morfo“ 7. oktobri pufdeend eewilla Kopenhagenas oftä. No twailona „Morfo“, las brauzä no Nigas, bij eewehrots lugis, las fawä wald peldeja, un tad „Morfo“ nahza ta tuwumä, tad pallaban lahds wihrs no ta gri-beja laiwä aifbraukt; bet tad laiwä pildijahs ar uhdeni, tad minetais twailonis fuhfija lahdu laiwu paliga. Wihrs laiwä pretojajhs paligeem, bet tika pahrdpehts, un tad pehz tam usgahja us fchonera (luga), tad tur atrada tilai weenu wihru un tas bija breesmigi nomojits, ta la wina feju newareja pahft. Tagad dabuja finat, la tahs wihrs, las no luga bija gribejis aifbraukt, bet fleigdamees bij aifmirfhs aifbahft zaurumu laiwäs dibenä, bija luga remeßs, luefch ar ziwä bifa nogalinajis luga wadoni (kapiteini Behrfinu) un peezus zitus luga laudis un tad lihds eemetis juhä. Weenigais, luefch hef laundawa bija palizis dffihws, bija luga fufhrmanis, luefch, la jaw minets, bija breesmigi apfrahbdats. Twai-tona „Morfo“ kapiteinis atfahja ifchetrus no faweeem laudim us fchonera (tas bija peelahbets ar koleem, laifam no Nigas brauldams) un fche (Kopenhagenä) nonahfot, lugi reidä peeffiprinaja pee enlawa un flagu nolaida lihds pufmastam. Kreewijas wizekonfjuls, weetiga ofmeiftara, polizijmeiftara un daschu poliziftnu pawadibä, aif-brauzä us fchonera. Wini ap pullften pus di-weem nahza atpafat ar fteptawu un fufhrmani, lueus weenu aifweda zeetumä un otu flimniza. Ziwis un gara meeta gala peefees afnains dunjis ari tapa atnefti lihdsä un noboti polizijas glabafchannä. Tä pate awife 8. oktobri wehl fino: „Par wafar fawo breesmigo notikummu, la weens matroskis nowais fefchus zitus zilwekus, waram tagad pafneegt fchahbas tuwalas finas. Schepawa naw juhweeks, bet pehz fufhrmana if-fajijuma laifam lahds noruhdits laundaris. Ra fchijis domas pareijas, to leezina ari tah ap-

stabilis, la wisch pirms, eelam raubstis laimā aibehgt no kuga, kuga wifū bij aplaistis ar darwu un petroleju, tā ari wifū sawu notawo beebū naudu un webrileetas bij paglabajis famā lastē.

Bez pērbalgas pagasta wezalais, J. Kornets, par ilggabigu deenatu pagasta wezala amatā, 9. oktobrī dabuja pē krūbtim nefamū selta mebali ar ustrāšu „3a yeepeie“ (par usjūbtu).

(B. W.)
No Bihrineem „B.“ dabujuse sčahdu simojumu: sčah gada 24. septembrī weeteeku pulkš iemija sčeeenas pagasta namu un winam lakt peederofčo semi ar Bihriņu muisčas twotes mahju K. Pehz mainas lihguma muhju dšimtslungš lisk us K. mahjas semes usmubret par sawu malku un ar sawu materialu (bes akmeņem) wajahtigās pagasta eklas, tā: magasinu, stolu, teefas namu un nabagu mahju, katru sem sawa jumta; bet pagastam japeped wifš wajahtigais materials. Wifšahm minetahm eklam jateel pilnigi gatawahm lihš 1890. gada Jurgem. Par K. mahju pagastš malkš dšimtslungam 5000 rublu, atrehtinot 1500 rbl. par lihšsčiniigo pagasta ihpachumu.

— Sčefniga pateiziba peenahlahs muhju dšimtslungam par to labu, lo wifšch parahbijis pagastam, lihšams usmubret patš par sawu malku, bes pagasta palihšibās, us leelzela wairat tistu. Tapat wifš Bihrineesči fajubt dšitu pateizibu pret tagadēja dšimtslunga mahli E. v. Pifkolors kundsi, kura pagastam dorijsuse daudi laba, ušuredoma dāšchus pagasta nabagus. Minetā gem. leelkūnse ari palihšesčot pēe nabagu mahjas buhweš un lihšot par sawu malku uštaifst sčah pagastā ihpachu daktera mahju, preešč kura ušurešchanoš esot nowehlejuse eewehrojumu naudas summu.

No Walfas apgabala fino „Rig. Jtg.“, la lihšsčim sogli sagušči titali semneetu firgus, tā la pēbejee wairš ne-eewehrošchotees turet tahdus firgus, kuras daudi mof buhtu wehrtš sagt; bet sagti tagad sčahlot sagt ari muisčas un mahjitaju muisčas firgus. Tā nesen Alufnes mahjitajam nosogti trišs firgi 350 rbl. wehrtibā, lihšs ar rateem un lutsčeeru mehteli un zepuri.

Kursēm, pēhž tureenas gub. awifēs, pēhdejā laikā bijušči sčahbi ugungrehtš: 1) Jauņelgawas aprinkš naktš us 1. oktobrī Abheļu pagasta fainneetam Sarinam nodega rija, stāllis, diwi klehtis, sčehuhnis, dšihwojama ehta un laidars, kopā 3640 rbl. wehrtibā; ari krogš nodefšis, 500 rbl. wehrtibā; 2) Dobeles aprinkš 18. septembrī nodega laidars Webršu-Zihpeles Purindš; sčahdes par 773 rbl.; 3) Zolšu aprinkš 28. septembra walarā nodega Ahrlawas muisčas rija lihšs ar tur eelščā bijuščo labibu, kufamo maščinu u. t. pr.; sčahdes 4040 rbl.; 4) Ahrpates aprinkš 24. septembrī nodega rija Ahrriku Muzeneelšs, pilna labibas; sčahdes par 700 rbl.; 5) tai pašā aprinkš un tai pašā deenā nodega rija Dunalkas Sčepelšs; sčahdes par 500 rbl.

— Ta pate awife fino, la kronim Kursēm peederot pawifam 178 muisčas ar 204 krogeem, 18 dširawahm un 49 pusmuisčahm, un bes tam, jemišči no muisčahm, wehl 21 dširawas, 52 krogš un 692 dāšchabi semes gabali, nekšaitot semneeku mahjas.

No Sezes. Brauščanas sčehrtšs tureenas mahjitajs šinija superdenta jirtularraštū, ušajinadams draudš, samest dahwanas, lai Zehlabstātes un Salas draudšem, kuras tagad aptoj patahtais Birsču draudšes mahjitajs, waretu ušturet ihpachū mahjitaju. Zehlabstāte ween esot lahbas 1432 un Saleščs 1749 luteranu dwehseles. Preešč sčah noluhša is palihšibās lahdes no šamestā Luteru kapitāla esot nowehleti 3000 rubtu un lahda testamentē 10,000 rubtu, kwei gan titali buhšot sanemami; bet ar to ween nepeeteot.

(B.)
Mijewa. Par lafēs aplaupijumu dšelszeta brauženā „Dof. Jtg.“ raksta tā: 28. septembrī sčhe no Mijewas atbraušču zētotaji sčahbia par lahdu pabrdoofču laupijumu, kas preešč diwi deenahm notizis lahda dšelszeta brauženā starp Mijewu un Zelisawetgradū. Minetā brauženā bija dšelszēte ar 30,000 lihšs 40,000 rubteem, kura bija juhtita no Zelisawetgradas. Stary Solendrijas un Skafatinas šanžijahm dāšchi blehšt ap pusnakti eelihba wagon, kura kondutors fargaja naudas lasti, nogabša wiau pēe semes, ar lakatu aishahša muti, eelaišja tam ožis labu teefu sčhauzamas tabakas, ismeta puslihšs šmago naudas lasti pa logu ahrā un lehza tad pagči palat. Kad jahdšibū ušgahja, tad no sčahcem un naudas lafēs wairš nebija ušektamas netahdas pēhdas. Tadeht la braužens tai pašā nakti wehl igahja is sčeebēm un peemijete diwi wagoni tapa fādragati, tad braužens nosēhojāhs wefelas trišs štandas.

Is Rigas.
Einās is Rigas teefahm. Rigas semes teefā starp žitahm leetahm ari tita ispreestās sčahdas, kuras pēhž „Rig. Jtg.“ atšahstam:

1) Jšifiles pagasta teefas preeščsčehdetajs Jahnis Kaulinšč, pawadits no pagasta preeščneela Petera Kalnina un pagasta preeščsčehdetajem Dahwa Kozena un Petera Weibes bija 22. novembrī p. g. demušees pēe fainneela Zehlabā Lapaina, lai paradu no 48 rubteem pēehšibū. Kad minetais fainneels leedsahs, wineem sčah parada summu aismalkat, tad wini aplihšahšchānā nehma lahbus mahju lopus un lita, lai tos aishwestu projam. Bet minetais fainneels Zehlabā Lapainšč un wina seewa, Trihne Lapain, pretjahs sčim nošajumam un ar ruhjahm ušbruka pagasta eerehdneem, pēe lam fawifšch preeščsčehdetaju aistita ar wahrdēem un darbeem. Teefa perspreeda laulatam pahrim Zehlabam un Trihnei Lapain 3 mehneschus zētuma jodu.

2) Tahdu pašču jodu pēespreeda Umurgas semneetam Peterim Ištinaim un Sweižeemas semneetam Ahdamam Dumpitim, tapehž la wini bija pahrdewušči lahdu daku no leetahm, kas wineem no teefahm bija nemtas aplihšahšchānā labrtā.

3) Pēe Zehsu šrahbneeku labrtas peeralkitai Annai Walter, kura preešč 6 gadeem no sawa wihra bija tufuse atšahsta, pēehšima julija mehnesi sč. g. behrinšč, kas pēhž 12 štundahm nomira. Winas (Annas Walter) mahte, Alulina Murnitowa, behrnina lihšiti pēhž tam aprata, bet la peenahžigto sinu bija dewufe. Anna Walter tita attaisnoja tillah no wainas tā no sčoda, bet winas mahte, kas pret nošajumeem bija sawas meitas behrnina lihšiti apratuse, teefa pēespreeda 5 rublus naudas joda jeb 1 deenu arestes.

4) Ta Wolderaja dšihwojofcha semneezje Amalija Drener bija sčahdu sčuhdšibu eefneegufe: 12. majā p. g. esot winas gailis eefšehjās winas mahburdšes Karolines Heiles fehtā; kad wina to dabujuse sinat, tad wina esot pate famā fehtā šteigufes un sawu gaili atpatat faulufe. Kamehr wina tā faulufe, esot almeni no mahburdšes fehtas tufušči sčewsti pēhž winas un winas masā dehlina Julija, pēe lam sčis tizis galwā eewainots no šegela gabala, tā la afinis tezejufas un wifšch patš bijis lahbas deenas flims. Us leezimeetu isšajijumu pamata teefa aifina Karolini Heile par peerahditu un wainigu, la mineto sehninu eewainojuse, un par to wina pēespreeda 8 deenas arestes.

— Rigas rahtes kriminal-deputajija sehtdeenu ispreeda starp žitahm leetahm ari sčahdas, kuras pēhž „Rig. Tagebl.“ atšahstam:

Emilijai Gāšpuitis, kura moja mehnesi abjutantam Bergam naktš laikā isšagufe is ne-aishlehta dšihwohka leetas wehrtibā no 294 rubteem, pēespreeda 5 mehneschus zētuma joda. — Strahbneetam Sarifam Sadetšchinowam, kas atšahst, la wifšch naktš us 14. jūnijū is ahdg:hea Gersoni spihkera, kur wifšch dšihwoja, isšahst ahdas wehrtibā no 15. rbl. 60 kap., tā ari weenam lomijam pahru bishču, pēespreeda 4 mehneschus un abdu tirtogajam Sčalomam Malolowam, kas sagtās leetas peenehmis, 2 mehneschus zētuma joda. — Jurim Sprēgin, kas atšahst, la 28. augustā is lahbas turgus tirtogatajas wolejās lahdes isšahstš bumberus, 1 rubli wehrtibā, pēespreeda 3 mehneschus zētuma joda.

— Johanam Rostokam, kas wairat reisu nowemdea mehnesi p. g. no pilšehstas meščā n:hmis tolus wehrtibā no 6 rbl. 39 kap., pēespreeda, sčho summu diwlohtīgi famalkat Rigas pilšehstā, jeb 3 deenas arestes, ja nepēhtu malkat. — Sčihbeete Laube Sčer, kura oktobra mehnesi p. g. pirulufe lošchergatu, par kuru karobtas nodollis nebija aismalkats, dabuhn pēhž spreeduma malkat 10 rbl. naudas joda, karobtas rentneekam par labu. — Zehlabš Krusbergs, kuru sunš 25. f.bruari bes uspurna isšehjās us eelas, dabuhn malkat 10 rubtus zētumeem par labu. — Tahdu pašču jodu dabuhn Sčihbšs Reifals Fraktš, tapehž la wifšch 22. janwari us eelas tirtogees ar weghahm drehbehm, ja ne-eespehž malkat, tad diwas deenas arestes. — Alus pahrdotanas ihpachneekam Peterim Engelim, kas sawā pahrdotamā atšahst 14. dezembrī sčehlet domino-spehli, par to pēespreeda 25 rubtus naudas joda jeb 7 deenas arestes. — Jahnim Melngalwim un Marijai Palul, kureem 19. februari us Daugawas tita nonemts wineem abeem peederigs ar sčewtin, kas ar ušdeni bij maitats, un kwei par wainigeem atšibi, pēespreeda abeem, weenam tā ošrai, 1 mehnesi zētuma joda un sčahdes atlihššimjumu pēe andeles waldes.

Rigas rahte pirmdeenu spreeda spreedumu dešfinaschānas leetā pret Juliannu Amaliju Borchertu. Wina, proti Juliannai Amalijai Borchert, bija Bergmana namā, Jauņā eelā Nr. 19 tā nosautā wihnu istaba, kad 28. dezembrī 1894. g. pulkstē 12 nakti, kad winas bušetes mamsēle bij aishgahjuse gulet, diwds kambards us reif sčahla dāšchās istabas leetas degt. Uguns tita ahtri dšehstā un ismelšot radahs šipras domas, la te notilufe aishdešfinaschāna: is aishdegufchahs kumodes un sčapja bij leetas isnemtas, apāščch bušetes atrada petroleju un istabas widū isšahstus falmus u. t. pr. Teefa aifina, la minetā Borchert wainiga pēe sawu istabu leetu

awedšinaschānas un noteefaja winu us wlfu personiflu un fawifšču teefibu faudeshānu, us 1 gadu eelikt zētuma un tad atkal 1 gadu sem polizijas ušraudšibu. — Tad tita wehl sčahda leeta ispreesta: Naktš us 17. dezembrī p. g. tita Puhpes krogā turetajam, Jahnim Janzonam, zaur eelauschānos štābulā isšagtas diwas nosautas zuhlas. Neitihščus pamantija sagtus aishmūhām un pa pēhdahm šneegā palat dšenotēš, atrada lahbas 5 werstes tahlumā sagtās zuhlas weenjūhgu ragawās ar firgu, bet bes brauzeja. Tejuhgs tita panemts lihšā un wehlat bereja polizijai preeščs pēhbu pēehššchānas saglim. Sirgs, kas ragawās bijis eejuhgts, sinaja atrast sawu bijuščo štāli, tīt to ta tuwumā tita nowestis un walam palaihts, jo tublit greešahs fehtā. Domehr sirga ihpachneels, Štuards Šturgrewiščs, mehneels un lopu tirtogatis, leedsahs; bet taitču tita atšibts par wainigu, la štābulā eelaufees un zuhlas isšahstis, un eewehrojot to, la wifšch par jahdšibu jaw reif fobits, teefa winu noteefaja us lahrtas teefibu faudeshānu un us nobošchānu arestantu rotā, jeb zētumā us 2 gadeem un 9 mehneschēem un pēhž tam us 4 gadeem sem polizijas un braudšes ušraudšibās. Wina lihššapwainotee Jahnis un Kristaps Binberi gan naw par wainigeem peerahdit, bet atšahsti sčahdīgās domās. Jahnis Binders bes tam šahw ismelšchānā eelauschānāhs lahššibās deht Leepajā.

Deenas pawehle Rigas pilšehstas polizijai. Wairat reifas ir notilufši nelaimes atgadijumi zaur wesumu ratu kufšchēu ne-ufmanigu braulščahnu un espeditori dārti ufmanigi deht sawu kufšchēu ušraudšibās, tā ari, lai teem peetodina braulščānās nošajijumus un usmanibu prezes webot un tufšā pa pilšehstas eelahm brauzot; tomehr sčah sinā dotee rewersali palitufši bes selmes. Weidšarā laikā weenabi fātrahpiti pēehšchēu espeditoru kufšchēu ar pihpeem mutē us faweeem rateem, pēe lam tee groschus pilnigi atšahst wātā un firgi tadeht bes wabibas eet famā wātā pa eelahm, waj kufšchēu fawis firgus atkal dšen pa daudi ahtri, fozet nelahrtibas us eelahm un fāduwahs ar pretim braulščahm ekiposchahm un gahjeem. To pašnodams polizijai, usdodu lwartalufwangu lungeem, sčahs deenas pawehles faturu dārti sinamu espeditorēem un wesumu ratu turetajeem sem rewersaleem, kwei man ušrahdami, un wineem pēe tam peetodinat, la bes kufšchēu fobišchānās deht sčah nošajijuma pahrtahpšchānās, ari pašči ihpachneeli tikt faukti pēe litumigas atšibibas, kad tee pilšehstā laibihšs braukt pēehšchēem un tahbeem kufšchēem, kwei braulščahnu neprot. Ahrējas polizijas eerehdneem usdodu, wifas pēe braulščānās no suhrmanu pufes notilufšas nelahrtibas pašnot faweeem tuwaleem preeščneekem, kureem no fawas pufes tas atkal japafino man, bet pēehšchēu un tahbi kufšchēu, kwei taitša trolfni, tuhlin peeturami un nobodami pēehderigahm pilšehstas daku pahmalbehm.

Rigas wezalais polizijmeistars: Wl ašowfšis.

Re-ihstas naudas atrahšana. 10. oktobrī, Trijahabās eelā Nr. 24/26, lahda fehtas nama grihdu tihrot atrada šahstulās eerattu papirofu lastiti ar 10 ne-ihstēem, no šwina leeteem 20-kap. gabaleem.

Laupišchāna. 11. oktobrī, ap pulkstē 9 walarā, Rigas šrahbneeku ollabistam Germanim Zirkam us Turowa tita ušbrula diwi nepaššstami, kwei winam nolaupija šudraba pulkstēni ar metala fehti un tad aishbegga. Šaunas muischneeli S. un J. D., no kureem domaja, la sčho laupišchānu isdārtijūšč, pēhž lahdam štandahm no Jelgawas-Ahrigās 1. lwartala gorodowoja Leona Wiflanta, Nr. 261, tita šaherti, pēe lam tee atšahst un S. un D. ismelšot, pulkstēni ori atrada.

Nobledišchāna. Reserwas unterofizeers Wol-demars Wihstols un pēe Sčērtistinu pagasta peeralkitais Melanders Wēghwins pašinoja, la wini preešč lahda laika šroderim B. E. nodewušči drehbes par 44 rubteem deht pahrtāišchānās un 20 rubtus preeščj jauna mehleta pagatawofchānās un dabujufši sinat, la E. kofsch 5. oktobra pašudis, bet drehbes wini atradufši eekšilatas Lamschēra aishdewu lafē par 11 rubteem.

Sahdšibās. Mitolaja eelā Nr. 48 dšihwojofchā Jise Upeneel pašinoja, la wina 12. oktobrī, starp pulkstē 9 rihtā un 5 pēhž pusdeenas, la mehr bijuse igahjūš is dšihwohka, zaur palat-tāiftu atšleghu nosogti wezi seemas šwāpsti un žepure, 18 rubtu wehrtibā. — Salā eelā Nr. 2 atrodofchā bordsēla turetāja, Puhšču pawalšneezje Rosa Tarčuhņ pašinoja, la pēe winas bi-juščā netillā seeweete A. J. nakti no 9. us 10. oktobrī, panemdama lihšs dāšchādas drehbes un wešču par 95 rubteem, aishbegušč. — Jaroflawas eelā Nr. 73, Jekšitowa namā dšihwojofchāis šrahbneeku ollabists Antons Petkewiščs pašinoja, la wina 11. oktobrī, ap pulkstē 8 walarā, kamehr wifšch un wina seewa bijušči is-gahjufši, is aishleghs dšihwohka, zaur preešč-larinamās atšleghas ušlahschānu, nosogtas dāšchādas leetas par 3 rubteem un 70 kap. — Wauškas eelā Nr. 84 dšihwojofchā Puhšču pawalšneekam Terbinandam Dgen nakti no 11.

us 12. oktobrī dahršā istrakti un nosogti 10 jauni auglu kōjini.

Relaimes atgadijums. 13. oktobrī, ap pulkstē 12 pusdeenas, Margreeta Steinberg us pilšehstas twaikonu laipahm pašldeja un pēe tam ismeschgeja labās rolas dehtu.

Išbeguše wahjprahstiga. 13. oktobra walarā Melšanderaugstumu eestahdes direktors, štāht-rāhtis Širgenfonsuš pašinoja, la sčini eestahde ahršteschānā atrodofchā wahjprahstiga Šiepanida Babin, 55 gadus weza, maju augumu, gēhrbu-fehš eestahdes drehbes, isbegušč. (R. P. P. A.)

Atbildes.

Dšelsšalna fangam. Mufšu apgabehnā nobodami rāstis pirmš pēehstami, lai tos pahrdotum; tital tad waram lahdu atšibi bet.

Pēe tahs pašās reifas, kur sawu manuščriptu pēestelējat, wācent ari lahš pēelst „Ziršmalšchā“ pilnigo ahrēsi. Jums taitču wifšch pašštamš „Ziršmalšchā“ un Juhšu rolas-rāhtis bērimu weenabi, tā la jadona, la wimāšahst esat štālas deerti, ja ne wācent. — No Jums atšibēs fāgādam. S. S. — N. Gēhštius tulsojumus sawā apgabehnā ne-ufmēmam, „Jaugaba naktš“ palēf ne-istēota. Dēu. — N. Kāhš wairš par Sčepšalnu lihšs ar Juhšu pēehšimjumu naw dehts nodulšchānā. Red.

Is muhšu weefšgās tadšihwes.

„Rigas Latv. Beebrība.“
Swehtēenu, 18. oktobrī sč. g. teatris „Išrahbšs „Mufš-lanta dšehstas.“ Štatu luga ar dšehstahānu 5 zehleendš, latwifšti no R. Beritama. Sāhtlums pulkstē 7 walarā.

„Rigas Kelnuru Beebrība.“
Swehtēenu, 17. oktobrī sč. g. Rigas Latwēešču beebrības šahle: dibināschānās swehtu balē. Sāhtlums pulkstē 8 walarā.

Latwēešču teatris.

Swehtēenu, 11. oktobrī išrahbija diwas original-lugas, smeltas is Latwēešču dšihwes, „Subentem par labu“ un „Zigu Mofes“ no Wofša Munana. Pirmo, joku-lugu 3 zehleendš, išrahbija pirmo reisu un ta deesgau labi pašlita; brangu joku tai deesgan un šaturš is Latwēešču dšihwes, tapehž ta ari eewehlama išrahdehm us laufēem. 3. Berga kungs, pēhž „Subentem par labu“, sčehšot, ir apbahmināts joku-lugu fāzeretājš; wehletumees, la wifšch ari turpmā sawu špālwu tezinatu muhšu teatra rāstneezibai par labu.

„Zigu Mofes“ jaw deesgan pašštamš. Sčah reifā kuhlu peemināms, la išrahde brangi isdewahs, un pirmo reisu eepafināmees ar Dumbura kungu tā labu lomiti, kas sawu „Zigu Mofes“ weikš išrahbija.

Tirgus šinas.

Rigā, 15. oktobrī 1897. g.

Linu šehjeenes tirtū bes weifala. Us laufēem malkajot 40—41 rbl. par birkawu us šrona šinu pamata. Par šinu rajšu šino, la wina labums zaur pašahwigu leetu dāšchās apgabalds mahtēees.

Kanepaji meertigi; pīrēji un pahrtēweji isurāhs nogātibāmi.

Kanepes bes weifala. Šitāt leelaki peewedumi waretu usšpirdinat weifalu.

Wēešči, preešč sčehjeenes mahjāšibahm mālšaja nepahgrostas ženas.

Krona linšehklas šingras; par eštra wifša sehšlāhm mālšaja 9 rbl. 15 kap. mūzā, bet tagad pahrtēweji praša 9 rbl. 25 kap.

Lihšs otrēenal peeweda 5466 māfus, no teem nopalaja 300 mūzas.

Linu sehlu brahš turāhs; par 87 1/2 sehšlāhm mālšaja pēhž winu labuma 139—144 kap. pudā.

Mudsi augstāhu; par sčehjeenes rubteem mālšas partijās, us 120 mahž, šmagem pamata mālšaja 65 kap. pudā.

Mūzas ne-eewehrojami šārglālas, bet ženu zehšchānās tomehr naw manama. Jauņehra aušas mālšaja 54—56 kap. pudā, gāišchās lahās aušas 65 lihšs 68 kap. pudā.

Wēešču ženas negroschjāhs. Leelaki peewedumi buhtu jamehlahs.

Deewa: kalpofšana Rigas bājnijās.

Swehtēem, 18 oktobrī 1897.

Dešlaba bājnija:	Spre. pilst.	10	w-mahj.	Holl.
Petera bājnija:	"	12	igau. mahj.	Šind.
Domeš bājnija:	"	6	wahj. mahj.	Hellmann.
Jahnu bājnija:	"	9	wahj. behrn. ešweht.	un
Gertrudes bājnija:	"	1/10	latw. mahj.	Weyrich.
Jejus bājnija:	"	10	wahj. mahj.	Bergmann.
Mahrtinu bājnija:	"	9	latw. b. w.	"
Trihšween. bājnija:	"	10	wahj. mahj.	Wronm.
Reformatu bājnija:	"	10	wahj. šten.	"

Naudas-papirhu žena.

Rigā, 15. oktobrī 1897.

	Papirš.	māf.	proštja.
Rūsimperāls		8 96	8 97
5% bankštetu 1. isšabums		99 1/2	100 1/2
5% isš.		98 1/2	98 1/2
5% isš. 5. aishņemums		193	193 1/2
5% Wiftrama isņemums no 1877. gada		97 1/2	97 1/2
5% 1879.		97 1/2	97 1/2
1. 5% šreenu pēhm. aishņemums		272 1/2	272 1/2
2. 5% šreenu pēhm. aishņemums		245 1/2	246 1/2
5% šonol. 1871. gada aishņemums		163 1/2	163 1/2
Dēf. pilst. šipetēla bankas 5% dšilgārijas		161	165
šreenu. šen. šre. 5% šihu-šimes		—	101 1/2
6% Wārtomas šemst. šihu-šimes		—	95
Rigas šem. bankas atš.		300	—
Rigas Dinaburgas dšelszeta atšijās		174	—
Dinaburgas-Witehstas dšelsz. atš.		198	199

Berlines biršcha.

26. (15.) oktobrī 1897.

	Dēnu
šreenu šredit-šif. par 100 rbl. šassa	180 50
100 rbl. uš. št.	179 25
100 rbl. uš. št.	179 05

* 1 māfš-marš = 55,40 kap. Lēnēnē preešč šreenu naudas papireem: žeta.

Zaunakabs siņas.

Rīga. Naflošo III. Latvešu wispabrigo dšedafchanas swehtu komiteja ifaidufe fchabdu ufaizainajumu: „Zeenitee dšedataju foru diri-genti teel ufaizainati, ordeena fchi gada 3. no-wembri pulstien 6 wakara fapuzetees Rigas Latvešchu beedribas namā, apspreefti programmu nahlameem trescheem wispabrigeem Latvešchu dšedafchanas swehtkeem, waj, ja neubtu eefpeh-jams personigi eerastees, libhs 3. nowembrim at-fubtit ar rakstu fowms padomus un preefchlitu-mus gariga un laiziga konzerta programmas fa-stahdšichanas Swehtu komitejai Rigas Latwe-šchu beedribas namā. Topat ari Latvešchu komponisti teel lubgti, wiswehlakais libhs tam pašcham laikam eefubtit komitejai fawas kompo-fizijas, kuras buhtu usnemamas dšedafchanas swehtu programmā.“

Widjemes landrakfologija dara „Widj. gub. Aw.“ finomu, ka 30. junijā 1884. gadā par muisch-neežibas mehneeku apstiprinatam Antonam Al-batam deht daubstahrtigahm, jaw agrak zaur Widje-mes muischneeku kreditbeedribas Latvešchu ap-gabala direkziju peenahltahm un peerahbitahm, zaur turpmatu tablatu ismellefchonu galigi nobi-binajamahm palaidnibahm amata darischam i-f-pilbischana, teel nemtas zaur Widjemes muisch-neeku konwenta rezoluziju no 22. septembra fch. g. muischneežibas mehneeka ihpafschibas un teešbas, pirms tilai pa to laiku, libhs buhs isfchirtas pret wimu eefneegtas fubdšibas.

Itšila. Rā „Rig. Ztg.“ fimo, tad zaur pa-stahwigo leetu ubdens Daugawā stipri etot labpis un stahwot tagad 9 peddas pah normalu stahwolti. Uhdenim peepeschi labpiot, notilufe swejneekem deefgan manama ftabde.

Itš Dšehrbenes. Sen gaiditais 4. oktobris, uf kuru Trbes lungs bija ufaizainats turet Dšehr-benes bafnijā fawus abus, Wabzu un Latwešchu, prowes fpredekuš, bij atnahjis. Straumehm ween

pluhda kaudis uf bafnizu, kura drihs ween bij pilna. Staitsem wahrdeem Trbes lungs fpre-dšikja par tahs beenas ewangelijumu un peerah-bija, ka Dšehrbenes-Druftu draudse naw wis wihlufese, wimu gribedama par fawu nahlamo ganu. Rā fahzeis til teizami fpredekodams, Trbes lungs peerahbija, ka wisch wehlatu buhs toti eewehrojams mahjitais. Wabzu fpredekuš, ka to dširdeju no tizamas pufes, bijis ihfšs meiftara darbs, un nelahds brijnumš par to, jo Trbes lungs libhs fchim fpredekojis gandrihs weenigi Wabzu waloda. 11. oktobri wisch turehs pro-wes fpredeki Druftšs, Dšehrbenes filialdraudse. — Moltrehta lungs ir ufaizainats uf promi Dšehrbene 18. un Druftšs 25. oktobri. (B.)

No Wentšpils raksta „L. Ztg.“: Pehz tam, ka weetige tirgotaji nofubtijuchi nesen lubgumu raksta eefschleetu ministrim Wentšpils oftas ihbu-wehs deht, tagad ari pilsehtas walde nospreeduse, lubguma rakstu eefneegt zeku ministrim un wimu lubgt, eewehrot Wentšpils grehtu stahwolti un no fawas pufes gabdat par dafchu truhlumu no-wehreschomu.

— Wentšpils oftas inscheneera Kafchenezli weeta eezelts oftrahis Dohle, kuresch ari fcho amatu usnehmšs. Tehrbatas mahjibšs apgabala kuratora fludina-jums. Es dabuju tautas apgaismošchanas mi-nistra preefchrahtu, lai bes lawefchanahs uffahf mahjibas Widjemes gubernas laulu draudses fkolās, pirmajā laikā pelaischot Latwešchu un Zgaunu mahjibas walodas.

3. oktobri to darjis finamu laulkolu wirs-walbei, lubgdams spert fchā leeta wajadšigos fofus, es tagad rakstiju preefchā fkolu inspekto-reem, pahrluhlot fkolu atwehreschonu. Tadeht inspektoreem peenahltahs, uf 17. maja fch. g. Wis-angstati apstiprinato nofajijumu 13. Š pamata, eezelt skolajus tahdās draudses fkolās, kuras tee wehl neubtu eezelti; turklat, peeturotees pee likumu fwoda XI. fehmja I. daf. 398. art.

(1876. g. isbew.) un kara klaušbas likumu 63. artikula (1886. g. isbew.), pafnot weetigajahm kara klaušbas komiſijahm par teem skolotajem, kwei tuhdat nekertos pee mahjibu uffahfchanas, lai gan wini ari atrahs festera weetas.

Rehwale. Par R. Grihwina kunga konzertu Rehwale raksta „Rev. Beob.“ tā: „Aisgrahbigās fkanas pluhda muhtu bafnijas plafchajās telpās, drihs ar fpehzigu sparū, drihs ka zehla wehsmi-na; egrzeles atklahja fawus jautos noslehjumus, kuras tahm ifwifimaja jauna mahfšleneeka fapratigā rola, kas bija deefgan fpehzigš klau-fitaju prahtu un juhtas bšli aifgrahbt. Grih-wina lungs ne ween tā meiftars walda pahr fcha grehtā instrumenta tehniflo aparatu, bet wisch ari prot — un tas naw no mafata fwara — atrahf karakteristiflās krahsas preefch-melno nofchu fihmju pahrwehreschanas jaulds fkanu tehlojumds, kwei atrod zekt uf firdi til pat bro-fchi zaur auzim, tā staitša glesnojuma krahsu jaulkumus zaur azim.“

No Wilnas raksta, ka firta Gobenlohe dehts tomehr peenemfchot Kreewijas pawalfineezibu, lai waretu palikt par nelaiķa firta Wittgenfaina leelo muischu mantineeku. Dafchi bagatneeki gan peedahwajusches par muischu pirzejem, tomehr firtšs Gobenlohe teem atbildes, ka tas drihsfal patš klufchot par Kreewijas pawalfineeku, neta-minetās leelās muischas pahrboschot.

Defas walšs banka, tā „Russl. Bed.“ raksta, isbaritās dafchas wiltoschanas par wairak tuht-flofcheem rubtu. Rahts bankas eerehdnis J. atlaifšs no beenafša, tadeht, ka doma, ka wisch wainigs pee wiltoschanas un nofahis dafchas biketes.

Zeifšs apgabals. No Swaigšnetes Latwe-šchu kolonijas Zeifšas apgabala „B. W.“ da-bujis fchabdu fimojumu: 2. oktobri fch. g. pul-stien ap diwpadmitteem deenā lubgšchanas nama fwana ahira flandinafchana un kolonijā ftrahda-joſchās kutamas maſchinas bailiga fwelpfchana

Swaiſgšnetes eefšhwotajem fimoja, ka kolonijai draudot breefmas. No dšhwolkem isfkeigufchies, eerahfšjahm ar ihbailehm, ka ugunsgrēhtšs iſch-leeš, kas pafstipram deenwidus-wakara wehjam puhfchot un 22 grahdus flituma pehš Reomira rahdot, toti ahtri ihplahitajšs, pahrnembams ko-lonijas wifu rihša pufi, tā ka no ehtu glaht-fchanas ne domat, newareja. Uguns aprija wifšs 5 rihša pufes faimneežibas; 5 wakara pufes faimneežibas ar fkolas jeb lubgšcha-nas namu palila ne-aifstiltas. Ugunsbeedri-bās nelas nebija apdrofchinatš, tadeht ftabde leelifša, tā ap 50,000 rbl. Iſhtais uguns jeh-lons wehl naw ihfši finams.

Telegrafa siņas.

Tiſifš, 14. oktobri. Awifei „Kawlaſ“ fmo if Teheranas, ka Perſijas fchals lizis ifraidit fenalo Perſijas ahreleetu ministri Zaga-lanu un pilsehtas sekretaru Aminu par to, ka Eſubam kanam lah-wufchi isfhegt.

Berlinē, 15. dtobri. Awifchu siņas, ka muitas pa-augstinafchana nodomata weenigi Kreewu la-bibai, ofiſiofi nofauz par nepareifšahm; femkopiba gan zeefchot fewiſchki zaur Kreewu rubšem, to-mehr fchahds folis tad nepanahltu fawu mehri, jo Kreewu lahiba tad pa Aſtriju waretu tilt eewefša Wabzija. Nodoms, femkopibai palibſbet zaur jaunu muitas likumu, pafstahwot jo projam.

Parifē, 15. oktobri. Budſcheta komiſija ar 8 pret 5 balſam if budſcheta isfhefša ſummu preefch-franzuſchu fuhtneežibas pee waitkana; komiſijas referents Kafimirs Perje atlahpahs no amata.

Lurinā, 14. oktobri. Pee meelafša, to isfri-toja Kriſpi par godu, wisch garalā runā dema-finās par fawu zeemoſchanos pee firta Diſmarla. ſchfirotees, firtšs Diſmarls teizis: „Wehs Ci-royai darijufchi leelu labumu.“

Iſpofchneels un ihdewejs: Ernst Plates. Aſtilofchais rebaktors: Dr. phil. Arnold Plates. Iſiſh 16. oktobrim atnahfufchi 1933 lugi; aifgahjufchi 1891 lugi.

Sludinājumi.

Rigas hipoteku beedriba.

Zeem immobiliju ihpafschneekem, kas beedriba eestahjusches, zaur fcho top atgahdinats, ka

pusgada rentes

par doteem aidewumecem libhs 31. oktobr. ja-aifmaksfa. Pehz fcha termina notezeschanas uf statutu § 66 pamata par no-lawefchanu jamafša 1 procentš par mehneſi no ne-aifmaksfatās ſummas un, kad rentes ūgati nelā 6 mehneſchi paleel ne-aif-makſiatas uf statutu § 85 pamata tahdas immobilijas klajā wai-rakſolijumā top pahrdotas. **Direkzija.** 2

Bernhard Jansohn
ſelta=un ſudraba=leetu weifals,
— ſchſchrigā,
Schlūnu celā Nr. 3, netahju no birſchas,
pedahmā leelā iswehlē wifabās

ſelta= un ſudraba=leetas,
kā: pulstiem kēdēs, atfleghas, gredšenus, auſokarus u. t. p., gliht
un patifšlami wifajunatā ſaſonā isfrahdatuš, par eefpehjami lehtahm
ženahm.

Reparaturas
teel uſtījami ihdaritās un lehti apreſhkinatas.
Zeenito publika lahju, lai mani ar fawahm wajadšibahm apmekletu.
Ar zeemifchānu
Bernhard Jansohn.

Seemas=skolahm
ſahtotees dabujamas wifabās
ſkolas=grahmatas
(kreemu, wabzu un latweſchū)
Kapteina grahmatnizā,
Rigā, leelajā Rehmnu celā Nr. 10.

Drihšā laikā tiks isloſeta
lotereja
par labu **Potrowas ſchēfširdiſko mahju**
ſabredribat.
Leelatais winneſis . . . 4000 rbl.
1 winneſis pa . . . 1000 „
1 . . . 500 „
Bawifom 275 winneſti par 11,500 rbl.
Lofes pahrdot **D. P. Zrontiens,** Raklu
celā Nr. 32, naušas mainiſchanas bodē, ee-
pretim Kreemu kludat.

Wifadas bildes
teel eerahmetas un plakti uf
beſja papjira uſwilkiti un lakeereti
pa wifchitāto ženu Aſkandru-bul-
wari Nr. 1, 5 trep. aug.
Apſteſejumi teel peememti:
Ceſſchrigā: Aſkandru-bulwari
Nr. 1, A. Kulifomſki l. tapetu bodē
un Ernst Plates Iga drulatawā
pee Petera bafnijas; Peterb. Wri-
rigā: Aſkandru-celā Nr. 19, E.
Friedrich Iga papjiru bodē.

Bumbeeru-
un wairak tuhtloſchi ſipri
ahbotu=fozini
teel par lehtahm ženahm ihpahrdoti pee
andels darifneſa
J. F. Schlicht,
uf 1. Weifchu dambja Nr. 19. 3

ſelta un ſudraba leetas
teel par augstu ženu pirſtas leelā Aſkandru-
celā Nr. 5.
E. Edelberg,
ſelta ſaſaju wifabās.

Rigas tuwumā ir laba
tihruma=seme
pahrdodama. Tuwatas siņas Aſgelafatnā,
Wafaras-celā Nr. 3, augſchā.

Jauns!
Manā grahmatu= un biſchu=drulatawā, burtu=leetu
un Latweſchu grahmatu pahrdotamā, Rigā, pee Petera baf-
nijas, dabujama ſchabdu jauna grahmatā:
Berlikina Gezs
ar
to dšells roku.
Skatu=ſpehle peežods zehleendš
no
J. M. Gōthe.
Latwiſki no Groon.
Mafša 30 lap.
Ernst Plates.

Las jaw 30 gabus wifšs Eiropas walšis ſloveni paſiſtamais un uf Parifis, Wiēnas
un Winkenes isfrahdehm uſflabetais
Angļu girtsandeflis
zaur fawu pahrdotofcho dšedafchanas eefpehju pret reimatiſma ſahpehm wifšs meſu
dabās, pret laulu ſahpehm (gilti) neklat rošas un lahjis, bet ari pret galwafgilti,
nermu ſahpehm, isliminateem un ſapreſſeem lozeteem, auru ſchahfſchānu, ihf ſajot wifšs
zaur ſa=auſſeſchānos, wehloſchu wehu u. t. p. ischluſchās ſlimibās, no tehnifchās
Angļu, Ungaru, Wairijas un Wirtembergas waldbihām patentē un konſeſe.
Slawenais abrihs Dr. Hufelands ſala fawds mehjinās rakſtās: „Dr diwas ſlimibas,
pret kurahm ahrtu ſimiba weli leelās meſejuſe ſahles: ſchids ſlimibas ir galwafgiltis
un padagre.“ Šchis ihdſeſtis ir atrahs angſchā mineto girtsandelli teetojor un tas teel
pahrdot palās par 1 rubl. un preefch gruhſtahm ſlimibahm par 2 rubl. palā un ir
dabujams girtsandella ihpafschneka un ſabrifanta Deſlar Goerſchen opteeku preefchu
magafinē, Peterburgā, Raſanſſajā Nr. 37, jeb ari: Rigā pee **Alfred Buiſh,** Raſſawā
pee R. Kōbler un beedr., Aſtrahānē pee A. R. Kern. Preefch preſubitichanas par paſti
japeteel 50 lap.

Manā biſchu= un grahmatu=drulatawā un burtu=leetu Rigā,
pee Petera bafnijas dabujama:
Widjemes weza un jauna
Laifa=grahmata
uf 1888. gadu.
Mafša: ne=eeſeta 5 rbl. ſimtu gab., eeſeta 10 lap. gab. —
Laifa=grahmata paſneeb janku ſtahtu, bildehm puſchotu, dšefmi-
nas u. t. t., turgus=deenās Widjeme un Kurjeme, jela rahditaju
lauzeneekem, kas Rigas bodēs grib to pirkt u. t. t.
Ernst Plates.

Karla Newermana un beedra
Rigas adatu=fabrikā
pedahmā fawu
fabrikatu
un peenam paſteſejumšs fawā
noliftawā, Rigā, pee Zaunem wahrteem, ſem wakā.

Ludw. A. Schweinfurth'a
filiale
Grechzineeku=Šinder= un Marſtal=celu ſtuhri,
hipoteku beedribas namā,
pedahmā zeem. publiſai fawus labos wihnus par mehreenu ženu, tā:
ſchampanji,
paſchā ſabrifajijas dahchādšs ſortēs,
Kreemu ſarlanos un baltos wihnus, Wardo wihnus, Spaneſchu un
Portugifefchu wihnus, Meina un Wofeles wihnus, Ungaru wihnus,
Anglu ihfo porteru, rumu, ſonaju un araku, ahr-
femes likerus,
ſwalkato Maſkawas atſchifchſchenu no Koſchelewa,
beſ tam wehl ſchahdās pahrdofchanas weetas:
Rigā pee A. Hjordt luga, Aſkandru celā Nr. 99, Anſpach namā; Dubul-
tōšs pee Th. Chriſtlieb luga, pee turgus plafchā, Hriš namā; Wajardo
pee A. Dorn luga, Hurn's wifſnigā; Wloſa pee Jakob Erub luga.
Ludw. A. Schweinfurth'a
ſchampanju ſabrifā,
Winfereci celā Nr. 10, paſchā namā.

Rigā, eefſchpifhehts, Kungu celā Nr. 20,
pee Schramm, eepretim paſjam, Deigawas-
Lutumas dšefſcheta tuwumā, peenam
apſteſejumšs
preefch lahbas leelafas twaiſa=pehretaw-
tas, drulatawos un ſlimiſtas maſga-
tawos. Wifabās drahnās if ſibda, wifšas
un ſolwifšas, tā ari ihahrditās un ne-ihah-
rditās lugu un dabju drebēs teel uf to
labako wifabās krahfšas krahfšas un peh-
jaukatās modes dahchādšs muſtards apcu-
latas. Tapat ari galbauti un deli teel
krahfoti un apcuſati.

Iſhtus Krimas wihnus,
paſchā pilbifumā, pedahmā Zohu Neumann,
ſchahlu-celā Nr. 4, kolonial=preefchu weifals.
Zenu-rahditaji teel uf wehſchchānos beſ maſ-
ſas peefubiti.

Doti lehti
ir pahrdodama
mahja (kurā atrodahs pahrdotama ar
leelu krahfni preefch maifšs zepchānos
un pagrab) ar egrēgi un wifcem tur-
klat pederigahm jūtahm eſtahm un
teſtahm, berig preefch lahda lau-
neka, kas grib Rigā uf dāhm
nomeſtes. Ehtas ir jaunās un par
7400 rbl. apdrofchinatās Ahriegas ſam-
ſtarpigā uguns=apdrofchinaschanas be-
edribā un teel ſtimibas un jūtu apſah-
ſtu deht par to zeeti nofajito ženu no
5400 rbl., bet beſ lahda wihutaja,
pahrdotās, uf kurahm gut hipoteku be-
edribas parads no 3000 rbl., kurš ne-
fad netel uſfajitis, bet ar laiku patš
no fewis zaur intreſchu maſſaſchānu
iſtibofinajšs. Tā tad buhtu tilat 2400
rbl. tuhtli ſmaſſajam. Tuwatas siņas
Ernst Plates grahmatu= un biſchu-
drulatawā un Latweſchu grahmatu
pahrdotawā, Rigā, pee Petera bafnijas.

C. Buſchmanns,
tilta galā, Almenu un
Grahdu celu ſtuhri Nr. 9,
Rigā, uſnemahs wifabās
harmonikas, tā: Heropho-
mas, Arifonās, ſpehlejamas laſlites u. t. j. p.
par it lehtahm ženahm iſſabat.

Zeem, kas wehlahs nomeſtes uf dšhwoti
gītās gubernās, teel ſem ladeem nolihu-
meem pedahmata
feme
Smolenskas waj Wolinijas gubernā. Si-
ſtata ſinu deht lahju greetees pee knaſa Dol-
gorofa pilnwarneela Wiaſchſeſiona Wifemot
Lurganinowa, Rigā, Stahru celā Nr. 18,
3 trep. augſchā. Runajams no pulstien 9
liſh 2 deenā, ordeenas un preefdeenas.

Rabi eeriflota
fmehe
ar biwi dšhwotajam iſtabahm, war krei-
nam laſejam, wiflabati taſham, kas maſt
maſchinas iſſabat, un kuram labas lehtas
ſihmes, ſaur turā laikā tilt ihrenteta. Tu-
watas siņas Walfchē pee gruntfuga,
Gaujenes draudse.